

С позиции *UGS*

Интервью *Tony Affuso*, президента компании *UGS*

Александра Суханова (*Observer*)

aleksandra@cadcamcae.lv

13-14 сентября в Штутгарте (Германия) компания *UGS Corp.* организовала конференцию под названием *PLM Europe 2005*. Особую значимость этому мероприятию придавала первая презентация новой версии флагманского продукта компании – пакета *NX4*. Конференция вызвала большой интерес пользователей *PLM*-решений *UGS* со всей Европы, многие из них выступили со своими презентациями. Среди выступавших были представители таких известнейших в мире заказчиков и партнеров *UGS*, как *Siemens*, *3M*, *Volvo Aero*, *Opel AG*, *Robert Bosch*, *HP*, *Sun*, *IBM* и многие другие. Важность мероприятия подчеркивало и личное участие в нем г-на *Tony Affuso*, президента и *CEO* компании *UGS*, подробное интервью которого нашему журналу мы и предлагаем вниманию читателей в рамках проекта “Портретная галерея САПР”.

Tony Affuso получил высшее образование и степень бакалавра в *Rochester Institute of Technology* в городе Рочестер (штат Нью-Йорк, США). Свою карьеру начал в качестве инженера-конструктора, проектировал системы автоматизации производства для компаний *IBM* и *Codar Corp.*

С 1972 по 1984 год работал в *Xerox Corporation* менеджером подразделения *Advanced CAD/CAM Technology*, занимался планированием и внедрением корпоративной программы автоматизации проектирования и технологической подготовки производства копировальных устройств *Xerox*. В 1984 году перешел в компанию *EDS* на должность директора по стратегическому планированию и развитию технологий. В 1988 году был назначен президентом отделения *EDS*, занимавшегося выполнением *C4 Program* – корпоративной программы компании *General Motors* по разработке и внедрению современной технологической инфраструктуры и информаци-

онных сетей с целью модернизации всего процесса проектирования автомобилей.

В 2000 году *Tony Affuso* начал работать в компании *Unigraphics Solutions Inc.* В 2001 году *EDS*, основной акционер *Unigraphics Solutions*, приобрела все находящиеся в обращении акции компании и начала процесс её объединения с недавно приобретенной компанией *SDRC*. Новая компания получила название *UGS PLM Solutions*. Процесс объединения в качестве президента и *CEO* возглавил *Tony Affuso*.

В мае 2004 года *UGS PLM Solutions* была продана консорциуму частных инвестиционных компаний, при этом компания вернула себе название *UGS*. Это преобразование также произошло под руководством *Tony Affuso*.

В августе 2005 года *Tony Affuso* получил награду *2005 Tech Titans Corporate CEO Award* ассоциации технологических компаний *Metroplex Technology Business Council (MTBC)*, созданной для



развития высокотехнологической промышленности Северного Техаса. Наградой отмечена страсть *Tony Affuso* к коллективной работе и корпоративный лозунг компании *UGS* “*We never let a customer fail*”.

В свободное время увлекается ездой на велосипеде, рыбной ловлей и инвестициями. Живет в городе *Frisco* (штат Техас, США) вместе с женой *Lorraine*.

– В своем утреннем докладе на форуме Вы говорили о том, что компании удалось успешно интегрировать *I-deas* и *Unigraphics* в *NX4*. Уточните пожалуйста, в какой степени каждая из этих систем оказала влияние на *NX4*.

– Да, четыре года назад мы дали обещание объединить две системы, и я уверен, что нам удалось его успешно реализовать. Наша стратегия состояла в том, чтобы взять всё самое лучшее из этих систем и объединить в *NX4*. Во-первых, *I-deas* обладал прекрасным интерфейсом, который послужил моделью при создании нового интерфейса *NX4*. Во-вторых, у *I-deas* были прекрасные *CAE*-инструменты, а у *Unigraphics* – мощная *CAM*-часть, которые теперь объединены в *NX4*. Еще у *Unigraphics* было позаимствовано геометрическое ядро *Parasolid*, а также база знаний, послужившая платформой *NX4*.

Конечно, с момента, когда в 2001 году мы объединили две команды разработчиков, была проделана гигантская работа. Успешно решить задачу объединения двух компаний, двух разных культур – это, можно сказать, был вызов для всех нас. В начале работы персонал нашего отдела разработки (*R&D*) составлял порядка 800 человек. В целом, в разработке приняло участие две тысячи специалистов. Только на *R&D* мы ежегодно тратили более 200 млн. долл., что составляло 22% от суммы годового дохода компании. Теперь, после объединения систем, большая часть специалистов переключилась на создание и разработку новых приложений.

Сегодня мы говорим всем нашим пользователям *I-deas*: “**Настало время переходить! *NX4* – это то, чего вы ждали!**” Для облегчения перехода мы разработали инструменты миграции и обмена данными между системами, на что в отдельности было потрачено около 100 миллионов. Буквально вчера я встречался

с очень важным клиентом (имя называть не хочу – это очень крупная компания), работающим на *I-deas*, который готов перейти на *NX4*. Сначала они провели серию тестов, особенно обращая внимание на интерфейс. Оказалось, что новая система работает в два раза быстрее, чем *I-deas* со старым интерфейсом. У *NX4* очень хороший интерфейс.

Хочу особо отметить, что в истории *CAD мы стали первыми, кто сумел воплотить идею объединения лучших качеств двух различных систем!* Сегодня пользователь *I-deas* может взять все свои данные и перенести в *NX4* без каких-либо потерь. Ни одна из *PLM-* или *CAD*-компаний не была способна на что-то подобное.

– Установлен ли крайний срок перехода пользователей *I-deas* на *NX4*? Как долго вы собираетесь поддерживать *I-deas*?

– Никаких временных рубежей для перехода не установлено. **Мы будем поддерживать *I-deas* столько времени, сколько понадобится.** Мы никогда не позволим нашему пользователю потерпеть неудачу! Говоря о том, что пришло время переходить на *NX4*, мы исходим из того, что сделано всё возможное, чтобы *NX4* стал действительно лучше *I-deas* во всех отношениях. Я предполагаю, что уже через год после выхода *NX4* половина пользователей *I-deas* перейдет на новую систему. Еще через год их число достигнет 90%, а еще позже – перейдут и все остальные.

– Не опасаетесь ли Вы, что необходимость и сложность перехода с одной системы на другую могут привести к оттоку ваших клиентов к конкурентам?

– Как любые нормальные конкуренты, другие компании, конечно же, постараются использовать этот момент с наибольшей для себя выгодой. Однако, хочу с полной ответственностью заявить: я гарантирую пользователям, что ни одна компания, кроме *UGS*, не сможет осуществить столь плавный и безболезненный переход! Наши конкуренты часто бравируют тем, что им удалось перехватить некоторых наших клиентов, которые собирались мигрировать на *NX4*. Да, это правда, но только таких клиентов – единицы! У *UGS* самый высокий уровень возобновления поддержки продуктов по сравнению с конкурентами – 96%! Средней уровень в *PLM*-отрасли – 92%. Поэтому мы не теряем своих клиентов, они выбирают *UGS*.

– В результате “обретения свободы” от *EDS* вашей компании образовался долг в размере более 1 млрд. долл., а с учетом приобретения *Tescomatix* – еще больше. По нашей оценке, его обслуживание обходится в кругленькую сумму – не менее 100 млн. в год, что составляет около 10% от годового объема доходов *UGS*. Не станет ли задача обслуживания столь большого долга проблемой для *UGS*, не давая решать задачи развития компании? К тому же, придется ведь отдавать и сам долг. Сколько лет, по Вашим расчетам, понадобится *UGS*, чтобы вернуть долги?

– У нашей компании прекрасное финансовое положение, отличный денежный поток. Да, у нас есть долг – 1.1 млрд. долл. Мы уже начали выплаты. У *UGS* прекрасная способность платить по долгам. Нами были выпущены облигации, которые котируются очень высоко – по 112 долларов. В действительности, выплата долга начинается только в 2010-м году, однако **мы стали платить заранее, поскольку располагаем необходимым денежным потоком.**

Наши конкуренты очень часто упоминают о долгах *UGS*, поэтому наши существующие и будущие крупные клиенты иногда просят организовать встречу их финансового руководства с *CFO (Chief Financial Officer)* нашей компании. После таких встреч вопросы нашей финансовой стабильности более не вызывают сомнений у клиентов.

– Когда вы планируете стать публичной компанией? Может быть проблема – в этом долге?

– Ну, нет, что вы, долг – это не проблема! Любой банкир с *Wall Street* хотел бы видеть нас публичной компанией. Существует потребность в том, чтобы мы стали таковой. Однако, **мы ждем подходящего момента для выхода на биржу.** Единственное, что могу добавить – это определенно не случится в этом году. Точные даты разглашать запрещено правилами *US Securities and Exchange Commission*. Мы станем публичной компанией тогда, когда ряд важных обстоятельств сложится благоприятно для нас.

– В чем Вы видите ценность превращения компании в публичную, почему это для вас необходимо?

– Во-первых, публичные компании обладают более широкими правами и возможностями для работы с прессой, они лучше заметны на рынке. Нам повезло,



что *Business Week* принял к публикации несколько наших статей. Но обычно такие крупные издания как *The Wall Street Journal* или *The New York Times* хотят, чтобы компания стала публичной, прежде чем печататься у них. Во-вторых, нам симпатична открывающаяся возможность использовать наши акции для того, чтобы поглощать или слияться с другими компаниями.

– С приобретением Tecnomatix набор продуктов UGS выглядит полным. И всё же, есть ли еще какие-либо продукты, которыми вы хотели бы пополнить свой портфель, и есть ли в этом необходимость?

– Очевидно, что новые технологии, как и потребности наших клиентов, непрерывно растут и развиваются. Если бы UGS принимала решение о новых инвестициях, то областью наших интересов стала бы, во-первых, **мехатроника** – комбинация или объединение механики, печатных плат, электронных компонентов, оптики, различного ПО. Во-вторых, новые для нашей компании отрасли – это индустрия по производству и розничной продаже одежды и украшений, в которой компании применяют не столько CAD-системы, сколько Teamcenter для управления процессами. К тому же, есть новые сферы для освоения – это фармацевтическая отрасль, производство упаковки для товаров народного потребления, сотрудничество с такими компаниями, как *Procter & Gamble, Tide*.

Как бы то ни было, мы и впредь продолжим делать инвестиции и развивать решения для наших базовых сфер промышленности. **В качестве основной системы, применяемой в новых для UGS отраслях, мы видим Teamcenter**, главные функции которого заключаются в обеспечении коллаборативности, управлении электронными архивами, поддержке фирменного стиля, контроле за соблюдением необходимых правил в течение всего жизненного цикла продукта – то есть, это управление всей сопровождающей производство информацией. В этом наш Teamcenter очень силен. Доказательством тому служит факт, что за последние два года мы выиграли сделки с 12-ю крупными компаниями по производству одежды. В сфере упаковки для товаров массового потребления нашими клиентами уже являются шесть-семь крупнейших компаний, в фармацевтике – шесть. Добиться успеха нам удалось благодаря осуществленным доработкам в Teamcenter, сделавшим его более подходящим и удобным для упомянутых отраслей промышленности. Теперь мы ведем активную работу

по маркетингу и рекламе наших решений и по поддержке сети продаж Teamcenter.

Возвращаясь к возможным приобретениям – откровенно говоря, никогда ранее мы не видели столь обширного предложения о покупке различных компаний. Однако, мы пока воздержимся от этого – до того момента, как станем публичной компанией.

– Представляет ли интерес для UGS область CRM (customer relationship management)?

– В целом, это слишком узкая сфера деятельности для нас. Мы приняли решение, что в этих трех направлениях – *supply chain, CRM, ERP* – наилучшее, что мы можем сделать, это создать открытый API. Это позволит наладить взаимодействие между спецификациями в Teamcenter и другими системами. Мы так много инвестировали в PLM, что делать инвестиции в эти три сферы корпоративного управления пока не собираемся. Мы в большей степени готовы налаживать взаимодействие с уже имеющимися в этой сфере системами.

– Как мы понимаем, для обеспечения заявленного резкого роста доходов, UGS придется сконцентрировать усилия на создании корпоративных решений, в том числе, для нетрадиционных для себя сфер бизнеса: производства товаров массового спроса, продуктов питания, упаковки и т.д. Не приведет ли это к тому, что основные продукты (NX, Solid Edge) окажутся без должного внимания и необходимых для развития ресурсов? Такое уже случалось в истории PTC и привело компанию к затяжному кризису, выход из которого начался лишь сейчас...

– Спасибо за хороший вопрос! Особенность нашего подхода состоит в том, что мы никогда не повторим ошибки PTC, которая заявила, что “CAD умер!” и стала активно заниматься другим бизнесом. Мы действительно верим в CAD/CAM/CAE и всегда будем инвестировать в эти области. В них сосредоточена суть нашего бизнеса, хотя PDM-системы, несомненно, тоже играют важную роль как инструмент управления данными. И цифровое производство важно, поскольку дает возможность моделировать производственные процессы.

Для обслуживания новых рынков, на которые мы сейчас начали обращать активное внимание, нанимается дополнительный персонал. После выхода из состава EDS в мае 2004 года мы набрали дополнительно **1500 человек, увеличив свою общую численность до**



6800 человек! Пополнились отделения, занимающиеся продажами, маркетингом (*Dave Shirk* и др.) и *R&D*. Для работы с новыми рынками создано отдельное подразделение. Еще одно важное нововведение – привлечение системных интеграторов, таких как *Accenture*, *HP*, *EDS*, *CRC*. Мы отдаём себе отчет в том, что не можем быть экспертами во всех областях. Мы хотим оставаться таковыми в наших базовых отраслях.

На рынке систем среднего уровня *UGS* будет реализовывать специальную программу по увеличению сети бизнес-партнеров. Сейчас их 225, но в течение последующих трех лет это количество мы намерены удвоить.

*– В чем же заключается суть бизнеса *UGS* на новых рынках?*

– На новых рынках наши клиенты – это совершенно новые для *UGS* компании, которые до этого вообще не использовали *PLM*-системы. Как правило, там используются собственные разработки для управления процессами. Наша работа состоит в том, чтобы на примерах показать ценность того, что мы имеем и предлагаем.

Яркая иллюстрация тому – американская компания *Target*, наш новый клиент в отрасли создания одежды. С помощью *Teamcenter* мы помогаем управлять линиями создания различной одежды, начиная непосредственно с дизайна, выбора ткани и цвета. Задача эта крайне непростая. К примеру, один только обычный пиджак может состоять из 50 различных деталей и частей. Далее необходимо осуществить комплектацию с учетом модификаций, поставку в магазины. Всем этим процессом необходимо управлять, что и делает *Teamcenter*.

С другой стороны, нашим существующим клиентам, работающим в традиционных для нас сферах промышленности, мы предлагаем девять разных модулей *Teamcenter*: *Sourcing*, *Requirements*, *Project Management*, *Manufacturing* и т.д. То есть, работая с клиентами, мы всегда имеем возможность расширяться и внедряться в необходимые им сферы.

*– Каким образом инструменты для управления цифровым производством в недавно приобретенном *Tecnomatix* сочетаются с другими вашими системами?*

– В целом, мы очень рады нашему новому приобретению, которое как нельзя лучше сочетается с уже существующими продуктами *UGS*. Покупку *Tecnomatix* мы считаем очень важной инвестицией, поскольку теперь наши клиенты могут не только конструировать изделия с помощью *CAD* и анализировать их с помощью *CAE*, но также проектировать (и лучше понимать) сам производственный процесс. Это дает пользователям наших продуктов возможность на самой ранней стадии создания изделия, имея только компьютерную модель, моделировать и представлять производственный процесс, управляя при этом всеми производственными данными. То есть, мы способны управлять полным циклом – вплоть до уровня *ERP*.

Моделирование производственного процесса – область пока мало изученная и не получившая широкого применения, поэтому мы видим здесь

большие возможности для роста и развития. Еще до приобретения *Tecnomatix* у нас сложились теплые партнерские отношения с этой компанией. Уже два года назад мы начали процесс интеграции структур наших данных. Сейчас мы продолжаем это и через год рассчитываем создать полностью интегрированную единую среду, совместимую с *Teamcenter Manufacturing* и *NX*. Таким образом, мы добьемся самой лучшей в мире интеграции в области цифрового производства. Хотя я считаю, что и сейчас наши решения являются лучшими и превосходят по степени интеграции решения нашего конкурента – *Dassault Systèmes*, объединяющие *CATIA*, *ENOVIA* и *DELMIA*. Несмотря на то, что эти продукты хорошо интегрированы, мы предлагаем решения, уровень интеграции которых выше.

Как я уже упоминал, мы создаем открытую систему, в рамках которой наш клиент, приобретая любой продукт – *NX*, *Teamcenter* или *Tecnomatix* – попадает в нашу базу пользователей и обретает способность наращивать и масштабировать свою систему в различных направлениях.

*– Сегодня на международном рынке *CAD/CAM/PLM* есть три поставщика high-end-решений: *Dassault*, *PTC* и *UGS*. Как бы Вы могли позиционировать *UGS*? Есть ли что-либо в подходах, технологиях, продуктах, что явно отличало бы *UGS* от конкурентов?*

– Можно выделить пять основных отличий:

- ✓ Мы всегда выполняем свои обещания и поставляем пользователям то, что обещали.
- ✓ Наши продукты всегда высококачественны, поскольку мы непрерывно тестируем наш софт.
- ✓ У нас самая лучшая и обширная база накопленных знаний и опыта. И *PTC*, и *Dassault Systèmes* тоже говорят об этом, но когда доходит до реальной встроенной в *CAD*-среду базы знаний, которая затем трансформируется в *PDM*-среду – не думаю, что кто-либо здесь может быть лучше нас.

✓ Все говорят об интеграции между различными структурами данных. *PTC* иногда высмеивает нас за то, что таких различных структур у нас слишком много. Однако, мы абсолютно уверены в том, что у нас самая высокая степень интеграции, так как наши данные свободно переходят из одного приложения в другие.

✓ У нас есть внутренняя установка, суть которой состоит в том, что мы никогда не позволим нашему пользователю потерпеть неудачу. Если наш клиент сталкивается с серьезной проблемой, мы не вступаем в дискуссию о причинах, не ищем виновных, а посылаем специалистов для налаживания работы. С каждым днем пользователи всё больше доверяют *UGS* и полагаются на наш софт, поэтому мы обучаем специалистов оперативно устранять неполадки, чтобы пользователь мог быстро вернуться к работе и не нес убытки. Особенно это относится к работе *PDM*-систем других поставщиков. Нам неоднократно приходилось заменять плохо работающие *PDM*-системы на наш *Teamcenter*. Главное для нас – успех пользователя!

– Из разговоров с теми нашими читателями, которые принимают решения на предприятиях, нередко создается впечатление, что полноценное PLM-решение как таковое пока еще не пришло к пользователям, оставаясь скорее неким раздутым мыльным пузырем, о котором много говорят.

– Действительно, такое мнение существует, но, с моей точки зрения, оно справедливо для рынка систем среднего уровня. Там не было подходящего PLM-решения, лишь отдельные его части: CAD- и CAE-системы среднего уровня, несколько систем PDM – и всё. Но они пока не объединены в единое PLM-решение. Мы считаем, что в этой сфере существует реальная потребность в таком решении, и для нас это будет хорошим рынком. Нами было проведено обширное исследование, результаты которого показали, что действительно есть много компаний, ищущих интегрированное PLM-решение среднего уровня. Такое решение должно быть простым, прибыльным, легко устанавливаемым. **Более подробное заявление будет сделано 28 сентября с.г.**, когда UGS объявит основные направления деятельности компании в сфере PLM-решений среднего уровня.

– Рост продаж каких продуктов UGS, на Ваш взгляд, будет наиболее стремительным?

– В течение ближайших двух-трех лет наибольший рост будет у Teamcenter, на втором месте – Tecnomatix, на третьем – система среднего уровня Solid Edge, и затем NX. На рынке high-end-систем нет такого стремительного роста, как на других. В последние годы рост составляет 4-5%.

– По оценке аналитической компании Daratech темпы роста продаж у CAE-систем выше, чем у PLM-решений. Какова стратегия UGS в отношении CAE – например, NX Nastran?

– CAE-системы играют важную роль в том, что мы делаем и куда движемся. NX Nastran – мощная система. Как вы знаете, мы получили эту систему несколько лет назад от MSC.Software и приняли на работу много экспертов в этой области. Так что, мы продолжаем инвестировать в NX Nastran. Наша стратегия состоит в том, чтобы как можно лучше интегрировать CAD-, PDM- и CAE-данные, и в этом направлении мы будем работать всё больше и больше. К тому же, следует напомнить, что у нас теперь есть своя CAE-система среднего уровня, которая называется FEMAP. О ней мало известно, поскольку бывший владелец – компания MSC.Software – этот продукт практически не рекламировала. Теперь это наш бренд, который мы будем активно продвигать. Подробнее об этом вы услышите 28 сентября.

– Расскажите, пожалуйста, о географических различиях спроса на ваши продукты.

– Рост продаж по регионам мира отличается в зависимости от рассматриваемого продукта. Возьмем, к примеру, Teamcenter, NX и Tecnomatix. В азиатском регионе наибольший рост имеют CAD-решения, однако через два-три года заметный рост получат Teamcenter, PDM-решения. Пока же главный фокус – это рынок 3D.

В Америке и Европе, напротив, заметен активный рост Teamcenter, PDM-решений и продуктов

цифрового производства – Tecnomatix. Азия похоже отстает от США и Европы в этом отношении.

К тому же я бы хотел добавить, что наш софт используется в 8 тысячах университетов по всему миру.

– Один из ключевых вопросов в промышленности сегодня – усиление конкуренции со стороны развивающихся стран, в особенности Китая и Индии. Какую роль отводит UGS своим PLM-системам в процессе аутсорсинга инженерных работ в регионы с развивающейся экономикой?

– Это хороший вопрос! Мы находимся, можно сказать, на вершине этого процесса в азиатских странах, особенно в Китае. Решения нашей компании были выбраны на конкурсной основе Министерством образования Китая как стандарт для применения в региональных центрах образования. Это огромные центры, в которых людей обучают различным технологиям, в том числе и технологиям цифрового производства, что по сути своей и есть PLM. Наш набор продуктов был выбран для обучения впервые, что мы считаем огромным успехом. К тому же, наши системы уже применяются в трехстах университетах Китая, где наш софт используется в учебных процессах для многих специальностей, в том числе – инженерных, по компьютерным технологиям и др.

Кроме того, мы построили центр R&D в Шанхае. В нем собран высококвалифицированный персонал – исключительно с докторскими степенями. Эти люди работают над созданием нашей базы знаний и опыта, а также приложений для работы с этой базой. Наш Teamcenter Community и открытый формат файлов JT Open также имеет большой успех, поскольку с его помощью специалисты в Германии и Китае имеют возможность полноценно взаимодействовать друг с другом при работе над общей конструкцией или целым проектом.

Касательно конкуренции – **Китай ежегодно обучает 700 тыс. технических специалистов**. Поэтому и Америке, и Европе нужно совместно учиться использовать это с наибольшей выгодой для себя. Ведь этот процесс остановить невозможно! Поэтому свою главную цель мы видим в том, чтобы облегчить, ускорить и улучшить процесс взаимодействия и сотрудничества между Америкой, Европой и Азией, особенно – с Китаем. Поскольку там есть свежие идеи и сила, которые бесполезны, если их не направить в нужном направлении.

– Какая роль отведена пакету Solid Edge в стратегии развития компании?

– Solid Edge будет играть очень важную роль, о чем вы услышите в нашем официальном заявлении 28 сентября этого года. Там будет сказано **о выходе PLM-решения среднего уровня**, в котором Solid Edge отведена центральная роль. То есть, нами уже создана PLM-система, интегрирующая в себе CAD, CAM, CAE и PDM, для компаний, решающих задачи среднего уровня сложности и использующих middle range пакеты. Такое сделано впервые!

Мы инвестировали в развитие этой системы много средств для того, чтобы получить достойный конкурентоспособный продукт. Однако, из-за страшной занятости в последние четыре года пакету Solid Edge было уделено недостаточно внимания, недостаточно

средств на маркетинг, на то, чтобы рассказывать о том, какими технологическими преимуществами он обладает. Год назад мы полностью изменили нашу маркетинговую стратегию и вложили много средств и сил в её развитие. Мы набрали новый профессиональный персонал для создания сети партнеров, над чем ведется усиленная работа. Численность партнеров будет удвоена в ближайшие три года. *Solid Edge* – очень сильный продукт, и мы уверены в его прекрасном будущем. Кроме того, нельзя не упомянуть, что за последнее время рост продаж *Solid Edge* составлял 20% в квартал!

Выгоду для пользователей от нового *PLM*-решения мы видим в том, что они получают набор систем, полностью интегрированных между собой – простой в использовании и во внедрении, и, конечно же, по более низкой цене. Теперь наши клиенты смогут иметь такую же высокую интегрированность продуктов, как у систем *high-end*, но для работы с задачами среднего уровня сложности.

– Насколько свободен в своем развитии пакет SE в смысле возможной “внутренней конкуренции” с NX? Имеет ли место обмен технологиями – из SE в NX и в обратном направлении? Каким образом и как часто контактируют команды разработчиков?

– Это действительно две различные команды разработчиков. Офис *Solid Edge* по-прежнему находится в *Huntsville* (Алабама), а разработчики *NX* разместились в *Cypress*, штат Калифорния. Помимо этого, по всему миру действует много центров по разработкам. Мы используем *Teamcenter* для управления всем процессом разработок в целом. Каждая команда разработчиков занимается своим делом, решая задачи на благо своего рынка, своих клиентов. Когда появляется необходимость, команды делятся некоторыми технологиями, причем, это обойдется некоторым процессом. Например, *NX4* заимствовал пользовательский интерфейс у *Solid Edge* и *I-deas*. В свою очередь, мастерская работа с большими сборками в *Solid Edge* была заимствована у *NX*. То есть, происходит двусторонний обмен идеями и технологиями. И мы никак не сдерживаем *Solid Edge*. Если вы посмотрите на конкуренцию *Solid Edge* с *SolidWorks*, то заметите, что именно наш продукт привносит новшества – и новые идеи, и подходы на рынок систем среднего уровня.

– На протяжении пяти лет наш журнал ежегодно подводит финансовые итоги деятельности крупнейших разработчиков CAD/CAM/PLM, которых мы называем “королями”. Скажите пожалуйста, почему в UGS – даже после освобождения от власти EDS – продолжает действовать цензура на отчетные показатели? Почему мы не можем из первых рук получить информацию о размерах чистой прибыли, о количестве проданных лицензий NX, Solid Edge, Teamcenter, о структуре доходов? Разве скрытие информации идет на пользу UGS?

– Это происходило потому, что наша компания долгое время находилась в стадии постоянной интеграции, например, *UGS* и *SDRC* внутри *EDS*. Затем – выход на свободу. Да, мы пока не готовили детальных данных по каждому отдельному продукту. В настоящий момент мы проходим череду процедур для того, чтобы стать

публичной компанией. Все данные будут предоставляться в полной мере после выхода компании на биржу. А пока мы предлагаем данные по *PDM*-бизнесу.

– Значительное расширение компании привело к тому, что удельная выработка (частное от деления общего годового дохода на среднюю за год численность персонала) в UGS стала ниже, чем у других “королей”...

– Поскольку мы всё еще частная компания, нам это позволительно. У нас нет нужды отслеживать это соотношение. Когда же мы станем публичной компанией, тогда, возможно, будем более тщательно преследовать цель достижения наивысшей эффективности в своей деятельности.

Выйдя из состава EDS, мы дали себе слово не-прерывно инвестировать в свое развитие. Около года назад появился наш стратегический план, разработка которого велась с помощью корпорации *Bain Consultants* и длилась шесть месяцев. План оговаривает сферы, в которые мы будем делать значительные инвестиции, и рынки активного внедрения. Одно из основных направлений – это инвестиции в технологии (например, в мехатронику), а также инвестиции в новые приложения *Teamcenter* (например, *sourcing*). Поэтому с ростом нашей прибыли автоматически увеличиваются наши инвестиции. А инвестиции сопровождаются набором персонала.

– Есть ли у UGS намерение снизить цены на свои продукты?

– Надеюсь, что такого желания у компании нет (смеется). Наша ценовая политика очень привлекательна и конкурентоспособна. Достаточно посмотреть на операционную прибыль компании. Например, у *Dassault Systèmes* этот показатель очень высок. Их цены на софт выше наших. **Я уверен в том, что установленные нами цены справедливы по отношению к пользователям** и соотносятся с той пользой, которую они получают от применения наших продуктов. Особенно в свете того, что, как я уже упоминал, мы ежегодно тратим 22% от годового дохода на разработки и исследования. С учетом той поддержки, что мы оказываем клиентам, наши цены абсолютно справедливы.

– Вы были президентом и CEO компании UGS в разные периоды её сложной истории: и когда она была публичной компанией, и когда стала подразделением EDS, и сейчас, когда UGS вышла в самостоятельное плавание. Что Вами движет, какова Ваша мотивация?

– Я просто искренне люблю эту компанию, её продукты, людей, которые в ней работают, и пользователей наших систем. Ничто не делает меня более счастливым, чем видеть то, как с помощью наших продуктов пользователи становятся всё более успешными и конкурентоспособными. Я люблю, когда наша клиентская база пополняется новыми именами, а особенно, когда в сражении мы одерживаем победу над конкурентами. Эти чувства движут мною уже на протяжении многих лет.

Благодарим Вас за откровенный и заинтересованный разговор! ☺

Штутгарт, Германия. 14 сентября 2005 г.